



abitex N F K
NY|USA international

ganesha 02353



fireproof



imo-med



eco-friendly



safety of toys
EN 71-3



year
guarantee

Nel frattempo la voce di una
preghiera risuona tre le calli
polverose.

Al mercato un formicolio
di gente che compra spezie
e carne e di donne che si
affrettano a portare i loro
impasti al forno comune;
là tutte potranno cucinare
il pane della giornata.
Più a sud, calore di chiacchiere
e tintinnio di bracciali.

Le foglie di menta fresca
profumano il tè degli uomini
seduti all'ombra di una tenda.

In the meantime, the voice
of a prayer resounds in the
middle of dusty streets.

At the market a tingling
crowd of people who buy
spices and meat and women
who hasten to bring their
dough to the common oven;
there everyone will be able
to cook the bread of the day.
Further south, the warmth
of chatter and tinkling
bracelets.



abitex.lab

abitex
N F K
NY|USA international

abitex srl

headquarter
via del cristo 84
33044 manzano
ud — italy

legal address
via enrico fermi 9/11
35010 cadoneghe
pd — italy

t +39 0432 746060
f +39 0432 746035
cf/p. iva/vat IT04453620280
www.abitex.eu - info@abitex.eu

ganesha 02353



IT

codice doganale
59032090.

utilizzo
imbottiti.

caratteristiche

65% poliuretano - 29% poliestere - 6% cotone,
altezza cm ± 140, peso ± 550 gr/m².

lunghezza pezzi

circa 30 mt., disponibile anche al taglio
con maggiorazione.

abrasione

> 100.000 cicli, ISO 5470-2.

solidità alla luce

6/7, ISO 105 B02.

solidità allo sfregamento

secco 5, umido 5, ISO 106/7 X12.

resistenza alla rottura

ordito 600 N, trama 480 N, ISO 1421.

sostenibilità

esente da ftalati.

resistenza al fuoco

11M - UNI 9175; EN 1021 part 1/2; BS 5852 crib 5;

BS 5852 part 1; NFPA 260 Class 1;

California TB 117-2013;

IMO MED - FTP Code 307 part 8; ÖNORM B 3825.

attenzione

sono ammesse leggere differenze di colore tra

differenti partite, non ci assumiamo nessuna

responsabilità per il trasferimento di colore/pigmenti

causato da abbigliamento e accessori.

le schede tecniche vengono costantemente

aggiornate sul sito, pertanto vi invitiamo a verificare

online i dati del prodotto su www.abitex.eu

EN

customs code

59032090.

use

upholstered furniture.

features

65% polyurethane - 29% polyester - 6% cotton,

width cm ± 140, weight ± 550 g/m².

roll length

approx. 30 lm., can also be cut-to-length at an extra

cost.

abrasion resistance

> 100.000 rubs, ISO 5470-2.

colour fastness to light

6/7, ISO 105 B02.

fastness to rubbing

dry 5, wet 5, ISO 106/7 X12.

tensile strength

warp 600 N, weft 480 N, ISO 1421.

sustainability

phthalate free.

fire resistance

11M - UNI 9175; EN 1021 part 1/2; BS 5852 crib 5;

BS 5852 part 1; NFPA 260 Class 1;

California TB 117-2013;

IMO MED - FTP Code 307 part 8; ÖNORM B 3825.

attention

slight colour differences between different batches

are allowed, we assume no responsibility for the

transfer of colour/pigment caused by clothing and

accessories. as technical data sheets are updated

from time to time, we invite you to verify the latest

document published for each item on the website

www.abitex.eu

ES

código aduanero
59032090.

utilización

muebles tapizados.

características

65% poliuretano - 29% poliéster - 6% algodón,

ancho ± 140 cm, peso ± 550 gr/m².

largos de las piezas

aprox. 30 m., también disponible al corte con

recargo.

resistencia a la abrasión

> 100.000 ciclos martindale, ISO 5470-2.

solidez de los colores a la luz

6/7, ISO 105 B02.

solidez al frote

seco 5, húmedo 5, ISO 106/7 X12.

resistencia a la rotura

urdimbre 600 N, trama 480 N, ISO 1421.

sostenibilidad

libre de ftalatos.

resistencia al fuego

11M - UNI 9175; EN 1021 part 1/2; BS 5852 crib 5;

BS 5852 part 1; NFPA 260 Class 1;

California TB 117-2013;

IMO MED - FTP Code 307 part 8; ÖNORM B 3825.

atención

son admisibles ligeras diferencias de color

entre partidas diversas, no asumimos ninguna

responsabilidad por transferencia de colores/

pigmentos causada por ropa o accesorios, se

aconseja verificar las fichas técnicas de todos los

productos en www.abitex.eu

AR

كود جمركي

59032090.

استخدام

مقاعد مبثوطة.

الخصائص

65% بولي يوريثين - 29% بوليستر - 6% قطن،

العرض سم ± 140، الوزن ± 550 جم/م².

طول القطع

تقريباً 30 متر، يمكن قصها على طول مع

إضافة رسوم.

مقاومة الخدش

> 100.000 دورة، ISO 5470-2.

ثبات اللون بالضوء

6/7، ISO 105 B02.

ثبات اللون بفرك

جاف 5، رطب 5، ISO 106/7 X12.

مقاومة التمزق

نسج 600 N، خيوط 480 N، ISO 1421.

مستدامة

خالية من الفثالات.

مقاومة الحريق

11M - UNI 9175; EN 1021 part 1/2; BS 5852 crib 5;

BS 5852 part 1; NFPA 260 Class 1;

California TB 117-2013;

IMO MED - FTP Code 307 part 8; ÖNORM B 3825.

ملاحظة

توجد فروق لونية طفيفة بين الدفعات المختلفة،

نحن لا نأخذ مسؤولية عن انتقال الألوان/الأصباغ

سبب الملابس والاكسسوارات. نوصي بالتحقق من

البيانات الفنية لكل منتج على موقعنا www.abitex.eu

أو الاتصال بنا للحصول على مزيد من المعلومات.

نحن نوصي بالتحقق من البيانات الفنية لكل منتج

على موقعنا www.abitex.eu أو الاتصال بنا

لحصول على مزيد من المعلومات.

نحن نوصي بالتحقق من البيانات الفنية لكل منتج

على موقعنا www.abitex.eu أو الاتصال بنا

لحصول على مزيد من المعلومات.

ZH

海关编码
59032090.

用途

填充物。

特性

65% 聚氨酯 - 29% 涤纶 - 6% 棉，高度 ± 140 cm，

重量 ± 550 gr/m²。

布匹长度

约30米，也可提供付费切割

服务。

耐磨性能

> 100,000 转，ISO 5470-2.

耐光色牢度

6/7, ISO 105 B02.

耐摩擦色牢度

干摩擦 5, 湿摩擦 5, ISO 106/7 X12.

断裂强力

经向 600 N, 纬向 480 N, ISO 1421.

可持续性

不含邻苯二甲酸盐。

耐火性能

11M - UNI 9175; EN 1021 part 1/2; BS 5852 crib 5;

BS 5852 part 1; NFPA 260 Class 1;

California TB 117-2013;

IMO MED - FTP Code 307 part 8; ÖNORM B 3825.

注意

不同批次之间允许存在轻微色差，我们对于服

装或配饰造成的颜色/颜料的染色不承担任何责

任。请登录 www.abitex.eu 网站参考所有产品的

相关技术数据表

RU

таможенный кодекс

59032090.

использование

мягкая мебель.

характеристики

65% полиуретан - 29% полиэстер - 6% хлопок,

высота в см ± 140, вес ± 550 г/м².

длина детали

о 30 погонных метрах. также доступны в разрезе

при условии дополнительной оплаты.

устойчивость к изнашиванию

> 100.000 циклов, ISO 5470-2.

светостойкость

6/7, ISO 105 B02.

устойчивость к истиранию

сухой 5, влажный 5, ISO 106/7 X12.

прочность на разрыв

основа 600 N, уток 480 N, ISO 1421.

устойчивость

не содержит фталатов.

огнестойкость

11M - UNI 9175; EN 1021 part 1/2; BS 5852 crib 5;

BS 5852 part 1; NFPA 260 Class 1;

California TB 117-2013;

IMO MED - FTP Code 307 part 8; ÖNORM B 3825.

внимание

допускаются незначительные различия в цвете

между различными частями, мы не несем

ответственности за передачу цвета / пигмента

при нанесении на одежду и аксессуары.

мы рекомендуем проверить технические

паспорта всех продуктов www.abitex.eu

